

Michel I le Syrien:
(Patriarche Jacobite
d'Antioche. 1166-1199).
Chronique.
G.-B. Chabot:
München -
Paris 1901
- II. 2.40. 52

Livre VIII. Chap. X. Ἡ ἐν Χανδρινῶν Σύνοδος.

Σ. 40.

Ensebius, étant entré, agit beaucoup de choses et donna un libelle dans lequel il confessait qu'il parlait pour lui-même et pour Flavianus. Ensuite les juges dirent: « Que Theodoretus prenne part au Synode; car l'archevêque Léon lui a rendu son Episcopat. » - Quand cela eut lieu, les révérends Evêques d'Egypte, d'Illyrie et de Palestine s'écrièrent tous: « Pitié! pitié! la foi a péri! Les canons excluent cet homme! Jetez-le dehors! Jetez dehors l'anathème de Nestorius! » - Le révérent Dioscorus dit: « Pourquoi chasser Cyrille, par qui celui-ci a été anathématisé? » - Quant Theodoretus prit place, les Evêques Orientaux s'écrièrent: « Il est digne! Il est digne! » Les Egyptiens et les Evêques qui étaient avec eux s'écrièrent: « Il est indigne! Il est indigne! Ne l'appellez point Evêque, il n'est pas Evêque. Jetez dehors cet adversaire de Dieu, ce Judas! » Les Orientaux répondirent: « Que l'Orthodoxe prenne part au Synode! » - Les Egyptiens ajoutèrent: « Jetez celui qui a anathématisé saint Cyrille! »

Basilus, Evêque de Trajanopolis dit: « Theodoretus a été aussi déposé par nous. »

Les révérends Evêques Egyptiens s'écrièrent tous: « C'est Cyrille lui-même que nous chassons, si nous admettons Theodoretus. Dieu lui-même a détournée son visage de cet homme. » (6)

(5) Ms.: Tripolis - (6) Mss.: VI. 592.

Σ. 59.

Noms de ceux qui se réunirent dans le Synode de Chalcedoine:

(Ici nous ajoutons des noms d'ordre et nous donnons la transcription du Ms.

(Nous avons placé en note:

(1° les variantes syriaques d'une liste analogue (B) contenue dans le Ms K, VI, 4

(pages 180-187, du Musée Borja, à Rome. Cette liste, moins altérée que la nôtre, est aussi plus complète et permet de combler les quelques lacunes de notre texte.

(Et 2° les variantes de la liste latine (L) contenue dans les collections des Conciles, Mss.: VII, 400 sqq.

(Quant aux deux listes conservées dans la « Prisca Collectio Canonum », et aux différentes listes grecques insérées dans les Actes du Concile, leur collation devrait faire l'objet d'un travail spécial.)

I. De la Thrace: 5. Quiri(a)quo(s) de Eraglia (par) Louqui(a)na de Byzantia
L. Cyriacus... par Lucianum

(2. 5. 9. 4)

6. Rom(a)nos d' Endoxi(o)po[lis]B. κοκοος7. Louqui(a)nn de Baza

II De la Thrace IIe.

8. Frontos de PhilippopolisL. Frontius9. S(e)b(a)sti(a)nos de Beroëa.10. Epigat[os] de Dingle[tianopolis]. L. Epichitus.

III De Rhodope

11. B(a)silios de Tz(a)janopolis12. Dag(i)nos[os] de MaronianosL. Marodianus? Marousia.13. S(e)rianos de MaxianopolisL. Serenus14. Mac(a)quinos de EnontaL. Macarius, Bar. Marius. ? Ain

IV. Province Enimontis.

15. Gobianus Demectn.? Διολοιγο

AKAΔHMIA

ΑΟΗΝΑΝ